

LAUFEN CLEANET ALVIA

BEDIENUNGSANLEITUNG



INFORMATIONEN ÜBER
DAS PRODUKT

LAUFEN

INHALT

1	SICHERHEITS- UND WARNHINWEISE	3
2	EINFÜHRUNG	5
2.1	HINWEISE	5
2.2	DUSCH-WC: LED-ANZEIGELEUCHTE	5
2.3	ÜBERBLICK ÜBER IHR DUSCH-WC	5
2.4	INBETRIEBNAHME	6
2.5	VERWENDUNG DES PRODUKTS	6
2.6	VERBINDUNG DER FERNBEDIENUNG	7
3	ÜBERBLICK ÜBER IHR DUSCH-WC	8
4	BEDIENUNG DES DUSCH-WCS	10
4.1	GESÄSS-DUSCHE/LADY-DUSCHE/GESÄSS-INTENSIVDUSCHE	12
4.1.1	DUSCHSTRAHL STÄRKE	12
4.1.2	DUSCHSTRAHLPOSITION	13
4.1.3	DUSCHE OSZILLIEREND	13
4.1.4	GESÄSS-DUSCHE PULSIEREND	13
4.1.5	GESÄSS-INTENSIVDUSCHE PULSIEREND	13
4.1.6	EINSTELLUNG DER WASSERTEMPERATUR	13
4.2	TROCKNER	14
4.3	BEHEIZTER SITZ	14
4.4	GERUCHSABSAUGUNG	15
4.5	LAUTLOS-MODUS	15
4.6	LED-LEUCHTEN DER BETRIEBSMODI	16
4.7	WC-SITZ/-DECKEL ÖFFNEN UND SCHLIESSEN	17
4.8	BENUTZERPROFIL	17
4.9	STANDARDEINSTELLUNGEN	18
5	SEITLICHE HILFSSTEUERUNG	19
6	REINIGUNG UND WARTUNG	20
6.1	REINIGUNGSMODUS	20
6.1.1	MANUELLE DÜSENREINIGUNG/AUSTAUSCH DER SPITZE	20
6.2	REINIGUNG DER FERNBEDIENUNG	20
6.3	BATTERIE DER FERNBEDIENUNG	20
6.4	REINIGUNG DES FILTERS	21
6.5	ENTKALKUNGSVORGANG – SEITLICHE HILFSSTEUERUNG UND FERNBEDIENUNG	21
6.6	ENTFERNEN VON WC-SITZ UND -DECKEL	23
6.7	AUSTAUSCH DES GERUCHSABSAUGUNGSFILTERS	23
7	STÖRUNGSBEHEBUNG	24
8	TECHNISCHE DATEN CLEANET ALVIA	26
9	ENTSORGUNG UND UMWELT	27
10	RECHTLICHER HINWEIS	27

1 SICHERHEITS- UND WARNHINWEISE

WARNUNG – VORSICHTSMASSNAHMEN

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor der Verwendung des Produkts sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Eine nachlässige oder falsche Verwendung des Produkts kann zu schweren Verletzungen führen.

Das CLEANET ALVIA ist nicht geeignet für Personen (einschliesslich Kinder) mit körperlichen, sensorischen oder geistigen Behinderungen oder mit mangelnder Erfahrung oder mangelnden Kenntnissen zur Benutzung des CLEANET ALVIA, es sei denn, sie werden zu ihrer eigenen Sicherheit von einer verantwortlichen Person überwacht oder erhalten Anweisungen zu seiner Benutzung.

Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen.

Beim Umgang mit elektrischen Geräten sind stets die grundlegenden Sicherheitsmassnahmen zu beachten. Bitte achten Sie deshalb auf Folgendes:

ALLGEMEINE WARNUNGEN

Verpackung:

Die Verpackung des CLEANET ALVIA ist kein Spielzeug.

Erlauben Sie Kindern nicht, mit den Kunststoffbeuteln oder dem Verpackungsmaterial zu spielen, da sie ein Erstickungs- oder Verletzungsrisiko darstellen können. Bewahren Sie das Material deshalb an einem sicheren Ort auf oder entsorgen Sie es gemäss den örtlichen Recycling-Richtlinien.

Gesäss- und Lady-Dusche:

Verwenden Sie das Gerät nicht länger als die für den jeweiligen Zyklus festgelegte Zeit. Eine zu lange Verwendung kann das natürliche Gleichgewicht Ihres Körpers stören.

Personen, die sich in diesen Bereichen einer medizinischen Behandlung oder Therapie unterziehen, sollten vor der Verwendung dieser Art von Produkt ihren Arzt konsultieren.

Sitz und Deckel:

WC-Sitz und -Deckel mit Softclose-Funktion.

Die Dämpfer in Sitz und Deckel ermöglichen ein langsames und leises Schliessen. Drücken Sie nicht mit der Hand auf diese beiden Teile, da sonst die Funktion der Dämpfer beeinträchtigt werden kann.

Wenn das Produkt von Kindern benutzt wird, empfiehlt es sich, die automatische Schliessfunktion des WC-Sitzes und -Deckels zu deaktivieren, um ungewollte Schliessungen zu vermeiden, da sich Kinder ausserhalb des Erfassungsbereichs der Benutzererkennung befinden könnten.

(Siehe Abschnitt 4 WC-SITZ/-DECKEL ÖFFNEN UND SCHLIESSEN.)

VORSICHTSMASSNAHMEN BEI DER INSTALLATION

Dieses Produkt sollte nur von qualifiziertem Personal unter Verwendung der mitgelieferten Komponenten installiert werden. Weitere Informationen zu den Strom- und Wasseranschlüssen entnehmen Sie bitte der Installationsanleitung.

Stellen Sie sicher, dass Sie die folgenden Vorsichtsmassnahmen für die elektrische Installation beachten:

Schliessen Sie das CLEANET ALVIA immer an die Kaltwasserhauptleitung des Haushalts an.

Regenwasser, demineralisiertes Wasser, Meerwasser oder Grauwasser sind für den Betrieb dieses Geräts nicht geeignet.

Das Dusch-WC CLEANET ALVIA darf nur mit normalem Trinkwasser betrieben werden.

Achten Sie beim Einbau des Wasserfilters darauf, dass er richtig angezogen ist und in der richtigen Position sitzt. Der Druck der Wasserversorgung dieses Geräts sollte im Bereich von 0,05 bis 0,8 MPa (0,5 bis 8 bar) liegen.

Stellen Sie sicher, dass Sie die folgenden Vorsichtsmassnahmen für die elektrische Installation beachten:

Fassen Sie die Steckdose nicht mit nassen Händen an: Um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen, ziehen Sie nicht am Kabel, sondern immer am Stecker.

Ziehen Sie immer den Netzstecker, bevor Sie das Gerät anfassen.

Verwenden Sie immer die angegebene Versorgungsspannung (220-240 V ~, 50/60 Hz). Das Produkt sollte einen Erdungsanschluss haben. Für das CLEANET ALVIA muss ein Schutzschalter installiert werden.

Verwenden Sie keinen schlechten oder defekten elektrischen Anschluss.

Platzieren Sie die Steckdose richtig. Das Gerät muss ordnungsgemäss, fest und vollständig an die Steckdose angeschlossen sein.

Entfernen Sie den Staub aus der Steckdose.

Knicken oder quetschen Sie den Anschlussschlauch oder das Netzkabel nicht und halten Sie das Kabel von feuchten, heissen oder scharfen Oberflächen fern.

Installieren Sie das Produkt nicht in Fahrzeugen mit Rädern oder Booten.

Die Nichtbeachtung dieser Vorsichtsmassnahmen kann zu Bränden, Stromschlägen, Kurzschlüssen oder Schäden am Gerät führen.

Besuchen Sie laufen.com/cleanet, um die Konformitätserklärung einzusehen.

1 SICHERHEITS- UND WARNHINWEISE

Um zu bestätigen, dass die Installation korrekt ist:

Vergewissern Sie sich, dass das Sanitärporzellantel gemäß der mitgelieferten Installationsanleitung installiert wurde. Prüfen Sie, ob das Absperrventil geöffnet ist.

Prüfen Sie, ob die Stromversorgung an das CLEANET ALVIA angeschlossen ist.

Überprüfen Sie, ob die Fernbedienung mit dem CLEANET ALVIA verbunden ist. (Sollte dies nicht der Fall sein, lesen Sie bitte Abschnitt 2 VERWENDUNG DES PRODUKTS).

Wenn das CLEANET ALVIA an das Stromnetz angeschlossen ist, blinken die Leuchten und es kann ein Piepton ertönen.

Die Düse bewegt sich nach aussen und nach innen.

Die Leuchten erlöschen und das CLEANET ALVIA bleibt im Stand-by-Modus, bereit für den Einsatz.

VORSICHTSMASSNAHMEN FÜR DIE VERWENDUNG

Diese Vorsichtsmassnahmen sind für eine sichere Verwendung wichtig. Achten Sie darauf, dass Sie sie befolgen und das Produkt richtig verwenden.

Das CLEANET ALVIA ist ein WC, das für die Reinigung des analen und perinealen Bereichs konzipiert wurde.

Es wurde hauptsächlich für die private Verwendung konzipiert. Seine Verwendung ist auf geschlossene Räume beschränkt. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäss und LAUFEN übernimmt keine Verantwortung für die Folgen, die sich aus einer unsachgemässen Verwendung ergeben könnten.

Wenn eine Betriebsstörung vorliegt, prüfen Sie bitte die Tabelle zur Problemlösung (siehe Abschnitt 7 STÖRUNGSBEHEBUNG).

Das Zurücklehnen beim Sitzen auf dem CLEANET ALVIA erleichtert die Einstellung der Düse und reduziert mögliche Spritzer.

Urinieren Sie nicht und spritzen Sie kein Wasser oder Reinigungsmittel auf das Hauptgehäuse oder den Netzstecker. Andernfalls besteht Brand-, Stromschlag-, Hitze- oder Kurzschlussgefahr, und es kann zu Flecken oder Fehlfunktionen kommen.

Blockieren Sie nicht die Öffnungen des Produkts, stecken Sie nichts hinein und lassen Sie keine Gegenstände hineinfallen. Halten Sie den Lufteinlass frei von Fusseln.

Platzieren Sie keine offenen Flammen, Kerzen, Zigaretten oder ähnliche Gegenstände über dem Gerät und lassen Sie keine brennbaren Gegenstände oder Zigaretten in der Nähe oder in das Innere des Geräts fallen.

Treten Sie nicht auf das Produkt.

Vermeiden Sie es, Kraft auf den Sitz oder den Deckel anzuwenden.

Halten Sie den Anwesenheitssensor sauber, um die ordnungsgemässe Ausführung der Funktionen zu gewährleisten.

Bitte knicken, ziehen oder verdrehen Sie das Netzkabel nicht, und stellen Sie keine schweren Gegenstände darauf ab. Lassen Sie keine Handtücher oder Papiertücher auf dem beheizten Sitz liegen. Dies könnte sein thermisches Verhalten beeinträchtigen.

Schliessen Sie bei einem Wasserleck immer das Absperrventil.

Verwenden Sie keine Sitzerhöhung für Kinder oder Erwachsene, wenn Sie das CLEANET ALVIA benutzen wollen.

Um zu vermeiden, dass die Fernbedienung herunterfällt, platzieren Sie sie in ihrer Halterung, wenn Sie sie nicht benutzen.

VORSICHTSMASSNAHMEN FÜR DIE WARTUNG

Schalten Sie das Produkt aus, wenn Sie es über einen längeren Zeitraum nicht verwenden (siehe Abschnitt 2 VERWENDUNG DES PRODUKTS).

Das Produkt darf nicht zerlegt oder repariert werden. Wenden Sie sich im Falle einer Störung an den technischen Kundendienst.

Alle Reparaturen sollten von autorisiertem Personal unter Verwendung von Originalersatzteilen und -zubehör durchgeführt werden.

Wenn Sie zur Reinigung des WCs Reinigungsmittel verwenden, reinigen Sie es innerhalb von 3 Minuten und lassen Sie den Sitz und den Deckel immer offen.

Reinigen Sie die WC-Schüssel von Reinigungsmittelresten. (Wenn die Dämpfe eines WC-Reinigungsmittels in das Hauptgerät eindringen, kann es zu einer Fehlfunktion kommen).

Wischen Sie alle Kunststoffteile nur mit sauberem Wasser ab und tragen Sie keine Chemikalien direkt auf die Kunststoffteile auf.

UMGEBUNGSBEDINGUNGEN

Die Raumtemperatur sollte nicht unter 4 °C und nicht über 40 °C liegen.

Wenn die Raumtemperatur unter 4 °C fällt, vermeiden Sie Schäden durch Einfrieren. Gefrorene

Wasserleitungen können das CLEANET ALVIA und die Leitungen beschädigen, was zu einem Wasserleck führen kann. Regulieren Sie die Raumtemperatur, damit die Leitungen und Schläuche in den kalten Monaten nicht einfrieren.

2 EINFÜHRUNG

2.1 HINWEISE



Hilfe



Warnung

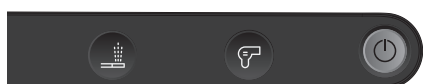
2.2 DUSCH-WC: LED-ANZEIGELEUCHTE

Die LED-Anzeigeleuchte befindet sich auf der Rückseite des Geräts.

Sie informiert Sie über notwendige Wartungsarbeiten oder mögliche Störungen an Ihrem Dusch-WC.

2.3 ÜBERBLICK ÜBER IHR DUSCH-WC

Fernbedienung



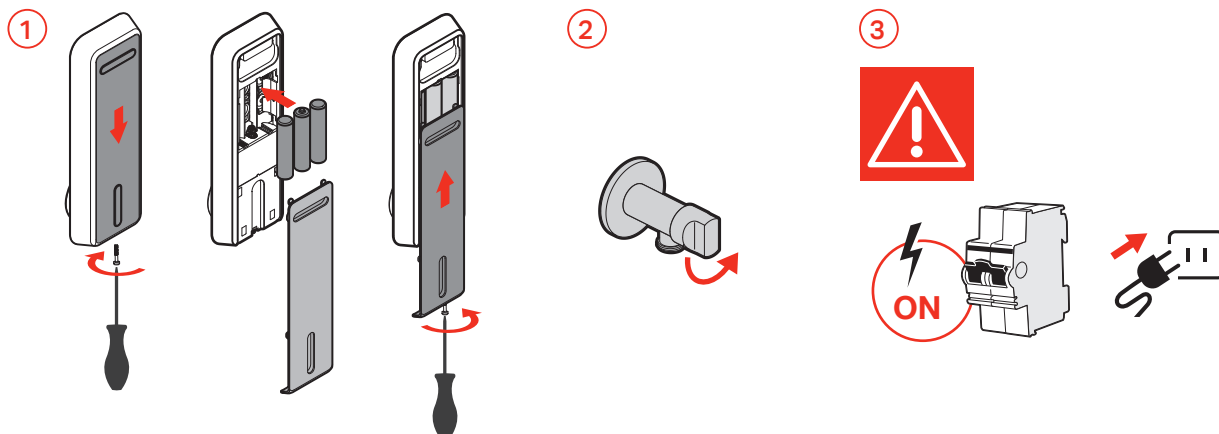
2 EINFÜHRUNG

2.4 INBETRIEBNAHME

Die Fernbedienung und das Hauptgerät sind werksseitig miteinander verbunden. Um das Produkt in Betrieb zu nehmen, befolgen Sie die unten beschriebenen Schritte:

1. Legen Sie die Batterien in beide Fernbedienungen ein.
2. Öffnen Sie das Wasserversorgungsventil.
3. Schalten Sie die Stromversorgung des CLEANET ALVIA ein.

Wenn die Fernbedienungen erneut verbunden werden müssen, befolgen Sie die Schritte zur Verbindung der Fernbedienungen (siehe Abschnitt 2.6).



2.5 VERWENDUNG DES PRODUKTS

Wenn das Produkt zum ersten Mal an das Stromnetz angeschlossen wird, müssen Sie mindestens 4 Minuten warten, um die erste Entleerung des WCs durchführen zu können.

Das CLEANET ALVIA verfügt über einen kleinen internen Wassertank, der im Stand-by-Zustand kalt ist.

Wenn die Benutzererkennung einen sitzenden Benutzer erkennt, wird die Vorheizfunktion aktiviert.

Das Vorheizen erfolgt bei 36 °C. Die Funktionen können jederzeit aktiviert werden, aber wenn sie zu früh aktiviert werden, hat das Wasser nicht genug Zeit, die eingestellte Temperatur zu erreichen.

Aus diesem Grund wird eine Aufwärmzeit von mindestens 30 Sekunden zwischen der Erkennung des Benutzers durch das CLEANET ALVIA und der Aktivierung einer Wasserfunktion empfohlen.

Wenn eine Funktion aktiviert wird, führt das CLEANET ALVIA vor dem Gebrauch eine Reinigung der Düse durch.

Wenn die Funktion beendet ist und der Benutzer das WC verlässt, erfolgt die anschließende Reinigung der Düse für 10 Sekunden.

Nach der Reinigung mit Wasser führt das CLEANET ALVIA einen Hygienisierungsvorgang mit UVC-Licht durch. Dieser Vorgang wird zum Schutz des Benutzers immer mit geschlossenem Deckel durchgeführt.

Die Funktionen dürfen nur aktiviert werden, wenn der Deckel geöffnet ist und das Gerät einen Benutzer erkennt.

Es ist möglich, die voreingestellten Standardwerte mit der APP zu ändern und an die Bedürfnisse des Kunden anzupassen.

Durch Drücken einer beliebigen Taste der Fernbedienung werden die LEDs aktiviert und zeigen die aktive Funktion und die gewählten Einstellungen an.

Die LEDs erlöschen 5 Sekunden nach der Anzeige dieser Information.

2 EINFÜHRUNG

2.6 VERBINDUNG DER FERNBEDIENUNG

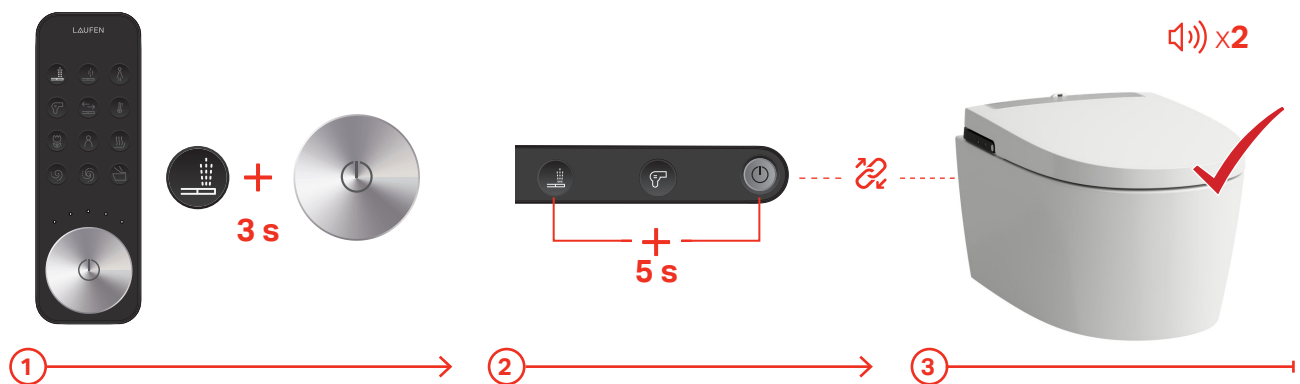
Bei Bedarf kann ein Vorgang zur Verbindung der Fernbedienung durchgeführt werden. Bitte schalten Sie das Gerät ein, warten Sie 15 Sekunden, bis das Gerät vollständig eingeschaltet ist, und drücken Sie dann 3 Sekunden lang gleichzeitig die Taste Gesäss-Dusche und den Drehknopf in einer Entfernung von weniger als 10 cm zum Gerät.

Die Fernbedienung beginnt, 60 Sekunden lang nach dem Produkt zu suchen. Drücken Sie 5 Sekunden lang STOPP + GESÄSS-DUSCHE auf der seitlichen Hilfssteuerung, damit das Produkt verbunden werden kann.

Am Ende des Selbsttests ertönen 2 „Pieptöne“, die anzeigen, dass die Fernbedienung korrekt mit dem Dusch-WC verbunden wurde. Wenn die Einstellung nicht innerhalb von 60 Sekunden abgeschlossen werden kann, wiederholen Sie bitte den Vorgang.



Trennen Sie das Gerät während dieses Vorgangs nicht vom Stromnetz.



3 ÜBERBLICK ÜBER IHR DUSCH-WC

CONTROLLER MIT FERNBEDIENUNG

Haupttasten

- Gesäss-Dusche
- Intensivdusche
- Lady-Dusche
- Trockner
- Duschstrahlposition
- Wasser-und Trocknertemperatur
- Geruchsabsaugung
- Automatisches Öffnen
- Sitzheizung
- Benutzerprofil (speichern und laden)

Drehknopf

- Spülungsaktivierung (wenn der Benutzer nicht erkannt wird)
- Stoppfunktion
- Einstellung der Wasser-/Trockner-/ Sitztemperatur
- Einstellung der Wasserdruckeinstellung
- Einstellung der Duschstrahlposition
- Einstellung der Luftgeschwindigkeit
- Standardeinstellungen



3 ÜBERBLICK ÜBER IHR DUSCH-WC

LAUFEN APP, Smart Control

Mit der App LAUFEN Smart Control für iPhone und Android können Sie Ihr Dusch-WC ganz einfach bedienen. Diese App enthält spezielle, nützliche Funktionen.

Für nähere Beschreibungen siehe Abschnitt 4.

Es wird empfohlen, das Gerät mit Ihrem WLAN zu verbinden. Ihr Gerät wird automatisch aktualisiert und verbessert.

Hauptmenü

- Gesäss-Dusche
- Lady-Dusche
- Trockner
- Strahlstärke
- Duschstrahlposition
- Geräteverbindung
- Oszillierend
- Pulsierend
- Beheizter Sitz
- Wassertemperatur
- Ambientelicht
- Benutzereinstellungen

Wartungsmenü

- Entkalkungsfunktion
- Produktzustand
- Reinigungsmodus
- Automatische Düsenreinigung

Einstellungsmenü

- Produkteinstellungen
- Serviceeinstellungen
- Konnektivität

Info-Menü

- Geräteinformationen
- Produkt-Firmware-Updates
- Referenz- und Seriennummer
- Download-Anleitungen

APP-Konfigurationen

- Intensität des Ambientelichts einstellen
- Zeitsteuerung des Nachtlichts aktivieren
- Zeitsteuerung des beheizten Sitzes aktivieren

Servicemenü

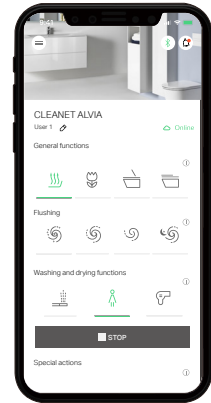
- Erste Hilfe, Fragen und Antworten
- Erläuterung der Symbole

Installieren Sie die kostenlose APP direkt über den APP Store oder Google Play.



Da das APP-System ständig aktualisiert wird, wird in dieser Anleitung keine detaillierte Beschreibung gegeben. Bitte beachten Sie die letzte aktualisierte Version.

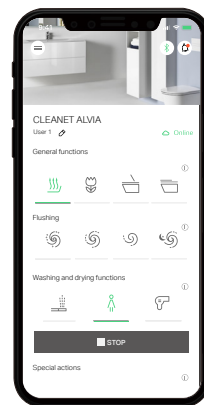
LAUFEN APP



DOWNLOAD LAUFEN
SMART CONTROL APP

4 BEDIENUNG DES DUSCH-WCS

Ihr LAUFEN Dusch-WC kann entweder über den Controller mit Fernbedienung oder die LAUFEN Smart Control APP bedient werden.



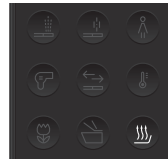
Gesäss-Dusche				
Lady-Dusche				
Gesäss-Intensivdusche				
Trockner				
Duschstrahlposition				
Wasser-/Trocknertemperatur				

4 BEDIENUNG DES DUSCH-WCS

Geruchsabsaugung



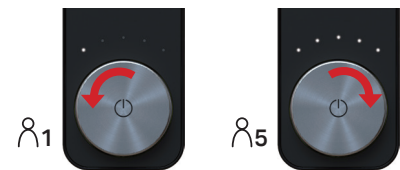
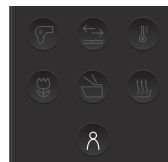
Sitzheizung



Automatisches Öffnen



Benutzerprofil



Spülungsaktivierung
(wenn der Benutzer nicht erkannt
wird)/Stoppfunktion



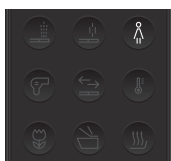
4 BEDIENUNG DES DUSCH-WCS

4.1



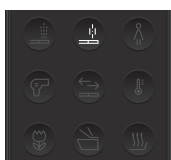
GESÄSS-DUSCHE

Drücken Sie die Taste Gesäss-Dusche, um die Funktion zu aktivieren. Wenn Sie die Dusche vorzeitig beenden müssen, drücken Sie den Drehknopf, um sie zu stoppen. Diese Zeit kann mit der APP Smart Control konfiguriert werden.



LADY-DUSCHE

Drücken Sie die Taste Lady-Dusche, um die Funktion zu aktivieren. Wenn Sie die Dusche vorzeitig beenden müssen, drücken Sie den Drehknopf, um sie zu stoppen. Diese Zeit kann mit der APP Smart Control konfiguriert werden.



GESÄSS-INTENSIVDUSCHE

Drücken Sie die Taste Gesäss-Intensivdusche, um die Funktion zu aktivieren. Wenn Sie die Dusche vorzeitig beenden müssen, drücken Sie den Drehknopf, um sie zu stoppen. Diese Zeit kann mit der APP Smart Control konfiguriert werden.



Die Funktionen dürfen nur aktiviert werden, wenn der Deckel geöffnet ist und das Gerät einen Benutzer erkennt.



Wenn Sie die Dusche erneut aktivieren möchten, drücken Sie den Controller, während sich der Duschstab am Ende des ersten Duschvorgangs zurückzieht.



Die Werkseinstellung für die Wassertemperatur ist Stufe 3.



Die Reinigung stoppt nach 2 Minuten, wenn keine andere Taste gedrückt wird.

Wenn während der Reinigung eine andere Funktion gewählt wird, wird die Reinigung gestoppt und die gewählte Funktion wird aktiviert. Die Parameter dieser Funktion können über die APP geändert werden.



Eine unsachgemäße Bedienung liegt vor, wenn die Dusche aktiviert wird, ohne dass jemand auf dem Dusch-WC sitzt.

Dies könnte zu Wasserschäden im Bereich des Dusch-WCs führen.

4.1.1 DUSCHSTRAHLSTÄRKE

Die Strahlstärke kann auf eine von 5 Stufen eingestellt werden. Sie können die Strahlstärke während des Duschens durch Drehen des Controllers einstellen.



Drehen Sie den Controller nach rechts, um die Strahlstärke zu erhöhen.



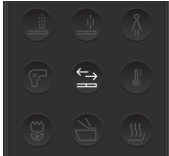
Drehen Sie den Controller nach links, um die Strahlstärke zu verringern.



Die Strahlstärke ist werkseitig auf 3 von 5 möglichen Stufen eingestellt.

4 BEDIENUNG DES DUSCH-WCS

4.1.2



DUSCHSTRAHLPOSITION

Die Strahlposition kann auf eine von 5 Stufen eingestellt werden. Während des Duschvorgangs können Sie den Drehknopf nach links oder nach rechts drehen. Der Duschstrahl folgt der Drehrichtung.



Drehen Sie den Controller nach rechts, um den Duschstrahl nach vorne zu bewegen.

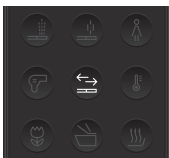


Drehen Sie den Controller nach links, um den Duschstrahl nach hinten zu bewegen.



Die Strahlposition ist werkseitig auf 3 von 5 möglichen Stufen eingestellt.

4.1.3



DUSCHE OSZILLIEREND

Drücken Sie während des Gesäss- oder Lady-Duschvorgangs die Taste Duschstrahlposition 3 Sekunden lang, um den oszillierenden Reinigungsmodus zu aktivieren oder zu deaktivieren.

Wenn Sie die oszillierende Reinigungsfunktion aktivieren, bewegt sich die Düse vor und zurück, um den Reinigungsbereich zu erweitern.

4.1.4

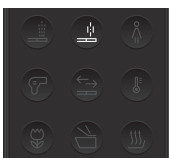


GESÄSS-DUSCHE PULSIEREND

Drücken Sie während des Gesäss-Duschvorgangs die Taste Gesäss-Dusche 3 Sekunden lang, um den pulsierenden Reinigungsmodus zu aktivieren oder zu deaktivieren.

Wenn Sie die pulsierende Reinigungsfunktion aktivieren, wechselt der Wasserdruck zur Reinigung in einem bestimmten Rhythmus zwischen kräftig und sanft.

4.1.5

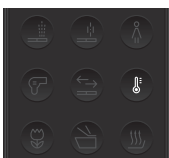


GESÄSS-INTENSIVDUSCHE PULSIEREND

Drücken Sie während des Gesäss-Duschvorgangs die Taste Gesäss-Intensivdusche 3 Sekunden lang, um den pulsierenden Reinigungsmodus zu aktivieren oder zu deaktivieren.

Wenn Sie die pulsierende Reinigungsfunktion aktivieren, wechselt der Wasserdruck zur Reinigung in einem bestimmten Rhythmus zwischen kräftig und sanft.

4.1.6



EINSTELLUNG DER Wassertemperatur

Drücken Sie während des Duschvorgangs die Temperaturtaste und drehen Sie den Drehknopf, um die Wassertemperatur zu erhöhen oder zu verringern. Die Temperatur des Wassers kann auf eine von 5 Stufen eingestellt werden.



Drehen Sie den Controller nach rechts, um die Wassertemperatur zu erhöhen.



Drehen Sie den Controller nach links, um die Wassertemperatur zu verringern.



Die Einstellungen für diese Funktionen können über die APP geändert werden.

4 BEDIENUNG DES DUSCH-WCS

4.2



TROCKNER

Die Trocknertemperatur kann auf eine von 5 Stufen eingestellt werden. Drücken Sie die Trocknertaste, um den Trockner zu aktivieren, drehen Sie den Drehknopf nach rechts oder nach links, um den Luftstrom (oder den Luftdruck/die Luftgeschwindigkeit) einzustellen.



Trocknung oszillierend

Drücken Sie während des Trocknungsvorgangs die Trocknertaste 3 Sekunden lang, um die oszillierende Trocknungsfunktion zu aktivieren.



Trocknertemperatur

Drücken Sie die Temperaturtaste, während die Trocknungsfunktion aktiv ist, und drehen Sie den Drehknopf nach rechts (zum Erhöhen) oder nach links (zum Verringern), um die Trocknertemperatur einzustellen.

Die Trocknertemperatur kann auf eine von 5 Stufen eingestellt werden.



Luftgeschwindigkeit des Trockners

Drehen Sie während des Trocknungsvorgangs den Drehknopf vorwärts, um die Luftgeschwindigkeit zu erhöhen, und rückwärts, um die Luftgeschwindigkeit zu verringern.



Trocknungsvorgang stoppen

Drücken Sie den Drehknopf, um die Trocknungsfunktion zu stoppen.



Stecken Sie weder Ihre Finger noch andere Gegenstände in das Gebläse.



Die Trocknerfunktion schaltet sich nach 5 Minuten automatisch ab.



Die automatische Aktivierung des Trockners (automatischer Trocknermodus) nach Ablauf der Duschzeit kann über die APP Smart Control eingestellt werden.

4.3



BEHEIZTER SITZ

Die Temperatur des Sitzes kann auf eine von 5 Stufen eingestellt werden.

Drücken Sie die Sitzheizungstaste, um sie zu aktivieren, und drehen Sie den Drehknopf nach rechts (zur Erhöhung) oder nach links (zur Verringerung), um die Temperatur einzustellen.



Es dauert ein paar Minuten, bis der Sitz erwärmt ist. Die Einstellung der gewünschten Temperatur wird gespeichert und gesichert.



Der Sitzheizungsmodus kann nur über die APP ein- oder ausgeschaltet werden.

4 BEDIENUNG DES DUSCH-WCS

4.4



GERUCHSABSAUGUNG

Zur Geruchsbeseitigung wird ein Geruchsfilter mit Aktivkohle eingesetzt. Sie können die Geruchsabsaugung manuell durch Drücken der Geruchsabsaugungstaste aktivieren oder die automatische Geruchsabsaugung einstellen.

Drücken Sie die Geruchsabsaugungstaste, um die Geruchsabsaugungsfunktion manuell zu aktivieren und zu deaktivieren. Sie schaltet sich automatisch ab, wenn der WC-Sitz länger als 1 Minute nicht benutzt wird.



AUTOMATISCHE GERUCHSABSAUGUNG

Drücken Sie die Geruchsabsaugungstaste 3 Sekunden lang, um die automatische Geruchsabsaugungsfunktion zu aktivieren und zu deaktivieren. Die automatische Geruchsabsaugung schaltet sich automatisch ein, wenn der WC-Sitz benutzt wird, und schaltet sich automatisch aus, wenn der WC-Sitz länger als 1 Minute nicht benutzt wird.

4.5



LAUTLOS-MODUS

Drücken Sie die Sitzheizungstaste 3 Sekunden lang, um den Lautlos-Modus ein- oder auszuschalten.

Lautlos-Modus EIN: Doppeltes akustisches Signal.

Lautlos-Modus AUS: Langes akustisches Signal.

4 BEDIENUNG DES DUSCH-WCS

4.6 LED-LEUCHTEN DER BETRIEBSMODI

Das CLEANET ALVIA verfügt über LED-Leuchten für fünf verschiedene Betriebsmodi:

MODUS 1 – Standard:

Dies ist der voreingestellte Modus des Produkts.

Die Eck- und Schüsselleuchten bleiben ausgeschaltet, wenn das CLEANET ALVIA nicht benutzt wird.

Die Schüsselleuchte wird eingeschaltet, wenn ein Benutzer erkannt wird. Die Leuchten bleiben eingeschaltet, solange das Produkt benutzt wird, und schalten sich eine Minute, nachdem der Benutzer nicht mehr erkannt wird, wieder aus.

MODUS 2 – Standard mit Nachtlicht nur im Sitz:

Wenn dieser Modus aktiviert ist, schalten sich die Leuchten des CLEANET ALVIA täglich für 8 Stunden ein; für die restlichen 16 Stunden bleibt das CLEANET ALVIA im Standardmodus.

MODUS 3 – Standard mit Nachtlicht in den Seitenschürzen und im WC-Sitz:

Die Eck- und Schüsselleuchten werden eingeschaltet, wenn ein Benutzer erkannt wird.

Wenn dieser Modus aktiviert ist, schalten sich die Leuchten des CLEANET ALVIA täglich für 8 Stunden ein und bleiben für die restlichen 16 Stunden ausgeschaltet.

MODUS 4 – zeitgesteuert:

In diesem Modus können Sie die Aktivierung und Deaktivierung der Dusch-WC-Leuchten nach Wochentagen und mit personalisierten Zeitfenstern steuern.

Dieser Modus kann nur über die APP eingestellt werden. Wenn der Modus 4 über die seitliche Hilfssteuerung gewählt wird und kein automatischer Aktivierungs- oder Deaktivierungsbereich über die APP programmiert wurde, verhält sich das Dusch-WC wie im Modus 5.

MODUS 5 – ausgeschaltet:

Die Leuchten sind ausgeschaltet.

Der Beleuchtungsmodus kann über die seitliche Hilfssteuerung geändert werden:



1. Drücken Sie die Trocknertaste an der seitlichen Hilfssteuerung 3 Sekunden lang.
2. Es ertönen mehrere Pieptöne und die Leuchten blinken, um den Modus des CLEANET ALVIA anzuzeigen:
 - **MODUS 1:** 1 Blinken + 1 Piepton
 - **MODUS 2:** 2 Blinken + 2 Pieptöne
 - **MODUS 3:** 3 Blinken + 3 Pieptöne
 - **MODUS 4:** 4 Blinken + 4 Pieptöne
 - **MODUS 5:** 5 Blinken + 5 Pieptöne
3. Drücken Sie die Trocknertaste, um zum nächsten Modus zu wechseln, bis Sie den gewünschten Modus erreicht haben. Die Leuchten blinken 1, 2, 3, 4 oder 5 Mal, um den gewählten Modus anzuzeigen.
4. Drücken Sie die Stopptaste auf der seitlichen Hilfssteuerung oder auf der Fernbedienung, um die Option zu speichern, oder warten Sie eine Minute, damit der zuletzt gewählte Modus gespeichert wird.



Verwenden Sie die APP, um die Nachtlichtfunktion so einzustellen, dass sie sich automatisch ausschaltet, wenn ein Benutzer erkannt wird.

Verwenden Sie die APP, um die Aktivierungszeit des Nachtlichts und die Art des aktivierten Lichts (Schüssel- oder Ambientelicht) einzustellen.

Verwenden Sie die APP, um die Intensität des Ambientelichts anzupassen.

4 BEDIENUNG DES DUSCH-WCS

WC-SITZ/-DECKEL ÖFFNEN UND SCHLIESSEN

4.7



DECKEL/SITZ ÖFFNEN

Drücken Sie die Deckel-/Sitztaste, um den Deckel zu öffnen, drücken Sie die Taste erneut, um den Sitz zu öffnen.

DECKEL/SITZ SCHLIESSEN

Wenn der Deckel und der Sitz geöffnet sind, drücken Sie die Deckel-/Sitztaste, um sowohl den Deckel als auch den Sitz zu schliessen. Wenn der Deckel geöffnet und der Sitz geschlossen ist, drücken Sie die Deckel-/Sitztaste zweimal (doppeltes Drücken), um den Deckel zu schliessen.



AUTOMATISCHES ÖFFNEN DES DECKELS UND DES SITZES

Drücken Sie die Deckel-/Sitztaste 3 Sekunden lang, um das automatische Öffnen ein- oder auszuschalten.

Modus „Automatisches Öffnen“ EIN: Doppeltes akustisches Signal.

Modus „Automatisches Öffnen“ AUS: Langes akustisches Signal.

BENUTZERPROFIL

4.8



BENUTZERAUSWAHL

Drücken Sie die Benutzertaste, um das Benutzerprofil auszuwählen.

Drehen Sie den Drehknopf des Controllers nach links oder nach rechts, um den Benutzer auszuwählen.

Wählen Sie Ihre bevorzugten Einstellungen für:

- Duschwasserdruck
- Duschwassertemperatur
- Dushdüsenposition
- Massage (Dusche pulsierend/oszillierend)
- Trocknertemperatur

Auswahl eines zuvor gespeicherten Benutzerprofils (Profil laden):

1. Drücken Sie die Benutzertaste.
2. Drehen Sie den Drehknopf nach links oder nach rechts, um den Benutzer auszuwählen (5 Benutzerprofile verfügbar).
3. Drücken Sie erneut die Benutzertaste oder drücken Sie den Drehknopf, um die Auswahl zu bestätigen.
4. Die Einstellungen werden auf dem Produkt geladen (Gesäss-Duschwasserdruck, Lady-Duschwasserdruck, Luftgeschwindigkeit, Wassertemperatur, Lufttemperatur, Dushdüsenposition, pulsierender Modus, oszillierender Modus).

Speichern von Einstellungen im Benutzerprofil (Profil speichern):

1. Drücken Sie die Benutzertaste 3 Sekunden lang.
2. Drehen Sie den Drehknopf nach links oder nach rechts, um den Benutzer auszuwählen (5 Benutzerprofile verfügbar).
3. Drücken Sie erneut die Benutzertaste oder drücken Sie den Drehknopf, um die Auswahl zu bestätigen.
4. Die aktuellen Einstellungen werden unter der gewählten Benutzernummer gespeichert (Gesäss-Duschwasserdruck, Lady-Duschwasserdruck, Luftgeschwindigkeit, Wassertemperatur, Lufttemperatur, Dushdüsenposition, pulsierender Modus, oszillierender Modus).



Die verschiedenen Benutzerprofile sind auf der Fernbedienung gespeichert.

Die APP speichert die Einstellungen (Benutzerprofil) des Smartphone-Benutzers auf dem Smartphone. Die Benutzerprofileinstellungen des Smartphones sind nicht mit den auf der Fernbedienung gespeicherten Benutzereinstellungen verknüpft.

4 BEDIENUNG DES DUSCH-WCS

4.9



+



3 s

STANDARDEINSTELLUNGEN

Die Rücksetzfunktion stellt die Werkseinstellungen auf dem Produkt wieder her. Drücken Sie die Benutzertaste und den Drehknopf gleichzeitig für 3 Sekunden, um die Standardeinstellungen einzustellen. Es ist auch möglich, die Standardeinstellungen einzustellen, indem Sie den Hilfsdrehknopf am Produkt 10 Sekunden lang drücken.

Gesäss-Duschwasserdruck	Stufe 3	Sitztemperatur	AUS
Lady-Duschwasserdruck	Stufe 3	Automatische	AUS
Gesäss-Duschwassertemperatur	Stufe 3	Geruchsabsaugung	AUS
Lady-Duschwassertemperatur	Stufe 3	Zeitsteuerung Nachtlicht	AUS
Oszillierender Duschmodus	AUS	Stromsparmodus	EIN
Pulsierender Duschmodus	AUS	Lautlos-Modus	AUS
Trocknertemperatur	Stufe 3		
Trocknerluftdruck	Stufe 3		
Düsenposition	Stufe 3		

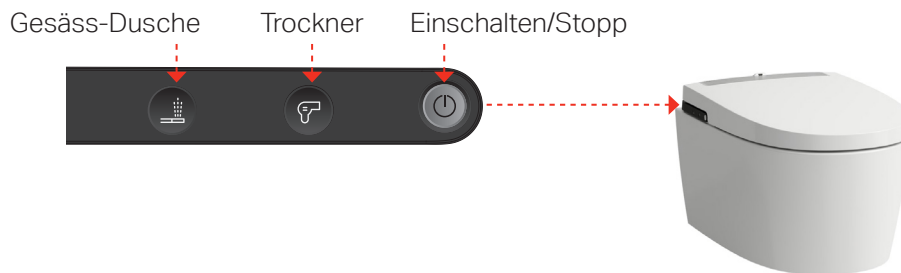


Die Standardeinstellungen können über die APP Smart Control geändert werden. Im Falle eines Stromausfalls speichert das Produkt die gespeicherten Standardeinstellungen.

5 SEITLICHE HILFSSTEUERUNG

Die seitliche Hilfssteuerung kann zur Aktivierung der Hauptfunktionen des Produkts verwendet werden: Gesäss-Dusche, Trockner und Stopp.

Die Funktionen Gesäss-Dusche und Trockner dürfen nur aktiviert werden, wenn der Deckel geöffnet ist und das Gerät einen sitzenden Benutzer erkennt.



GESÄSS-DUSCHE MIT SEITLICHER HILFSSTEUERUNG

Diese seitliche Hilfssteuerung ermöglicht die Verwendung mit mittleren Einstellungen:

- Mittlere Temperatur
- Mittlerer Druck
- Mittlere Position



1. Wenn die Funktion aktiviert ist, wird durch erneutes Drücken der gleichen Taste die Oszillationsfunktion aktiviert. Wird sie erneut gedrückt, kehrt das Gerät in den normalen Modus zurück.



2. Um diese Funktion zu stoppen, drücken Sie die Stopptaste an der seitlichen Hilfssteuerung. Der Reinigungsvorgang stoppt nach 2 Minuten, wenn keine andere Taste gedrückt wird.



3. Wenn während des Gesäss-Reinigungsvorgangs die Trocknungstaste gedrückt wird, wird der Reinigungsvorgang gestoppt und die Trocknung aktiviert.

TROCKNUNG MIT SEITLICHER HILFSSTEUERUNG



1. Drücken Sie die Trocknertaste, um die Funktion zu aktivieren. Die Temperatur- und Druckeinstellungen der Trocknerfunktion sind auf die mittlere Stufe voreingestellt, wenn sie über die seitliche Hilfssteuerung aktiviert werden.



2. Um diese Funktion zu stoppen, drücken Sie die Stopptaste an der seitlichen Hilfssteuerung. Wenn keine andere Taste gedrückt wird, stoppt die Trocknung nach 5 Minuten.



STOPPEN MIT DER SEITLICHEN HILFSSTEUERUNG

Jegliche aktivierte Funktion wird gestoppt.

SYSTEM AUS (STAND-BY)/ZURÜCKSETZEN DES PRODUKTS



3 s

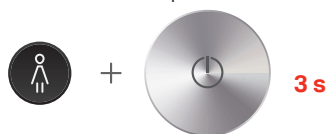
Um das CLEANET ALVIA auszuschalten, drücken Sie die Einschalttaste an der seitlichen Hilfssteuerung 3 Sekunden lang. Um das CLEANET ALVIA wieder einzuschalten, drücken Sie die Einschalttaste an der seitlichen Hilfssteuerung. Von diesem Moment an führt das Gerät 2 Minuten lang eine Selbstkalibrierung der Leistung durch. Während dieser Zeit fließt Wasser aus der Düse. Trennen Sie das Gerät während dieses Vorgangs nicht vom Stromnetz.

6 REINIGUNG UND WARTUNG

6.1 REINIGUNGSMODUS

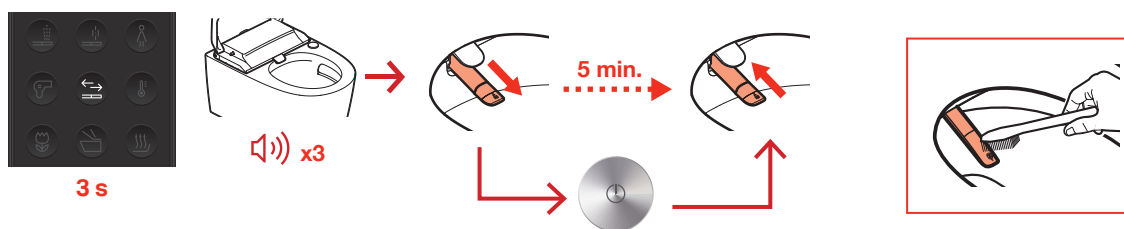
Der Reinigungsmodus (einschliesslich Düsenverlängerung) wird durch Drücken des Drehknopfs auf der Fernbedienung + Lady-Dusche für 3 Sekunden aktiviert. Die Düse wird 5 Minuten lang ausgefahren und zieht sich dann automatisch zurück.

Durch Drücken des Drehknopfs wird der Reinigungsmodus beendet.



6.1.1 MANUELLE DÜSENREINIGUNG/AUSTAUSCH DER SPITZE

Drücken Sie Duschstrahlposition 3 Sekunden lang. Die Düse wird 5 Minuten lang ausgefahren und zieht sich dann automatisch zurück. Durch Drücken des Drehknopfs wird der manuelle Düsenreinigungsmodus beendet.



Drücken Sie die Taste Gesäss-Dusche auf der seitlichen Hilfssteuerung 3 Sekunden lang. Die Düse wird 5 Minuten lang ausgefahren und zieht sich dann automatisch zurück. Drücken Sie die Stoptaste, um den manuellen Düsenreinigungsmodus zu beenden.



- i** Verwenden Sie zur Reinigung keine aggressiven Produkte. Verwenden Sie nur neutrale Produkte.
- i** Ziehen oder drücken Sie die Düse nicht von Hand.
- i** Es ist verboten, die Düse direkt mit der Hand herauszuziehen.

6.2 REINIGUNG DER FERNBEDIENUNG

Bitte nehmen Sie die Batterien vor der Reinigung heraus. Wischen Sie sie vorsichtig mit einem feuchten Tuch ab. Wenn die Fernbedienung stark verschmutzt ist, können Sie sie mit verdünntem Neutralreiniger reinigen.

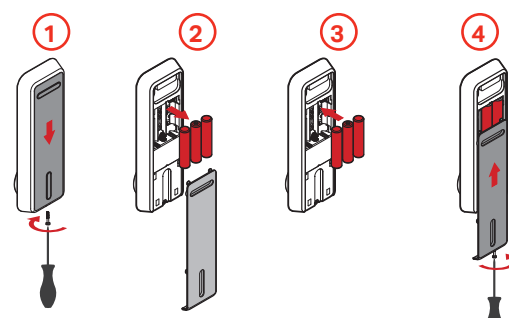


- i** Es ist verboten, dieses Produkt direkt mit Wasser oder Reinigungsmitteln zu waschen.

6.3 BATTERIE DER FERNBEDIENUNG

Wenn die LED beim Drücken einer beliebigen Taste während des Betriebs blinkt, bedeutet dies, dass der Batteriestand niedrig ist. Bitte tauschen Sie die Batterie aus.

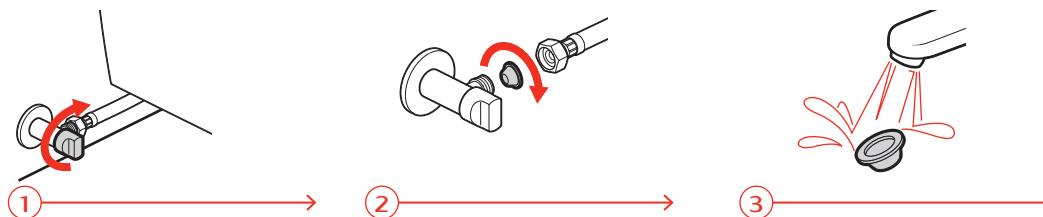
Wie oft die LED blinkt, hängt von der aktuellen Einstellung ab. Bitte verwenden Sie eine AAA-Alkalibatterie. Mischen Sie keine neuen und gebrauchten Batterien oder verschiedene Marken.



6 REINIGUNG UND WARTUNG

6.4 REINIGUNG DES FILTERS

Wir empfehlen, die Wartung des Filters einmal im Jahr durchzuführen, um die korrekte Funktion des Geräts zu gewährleisten.



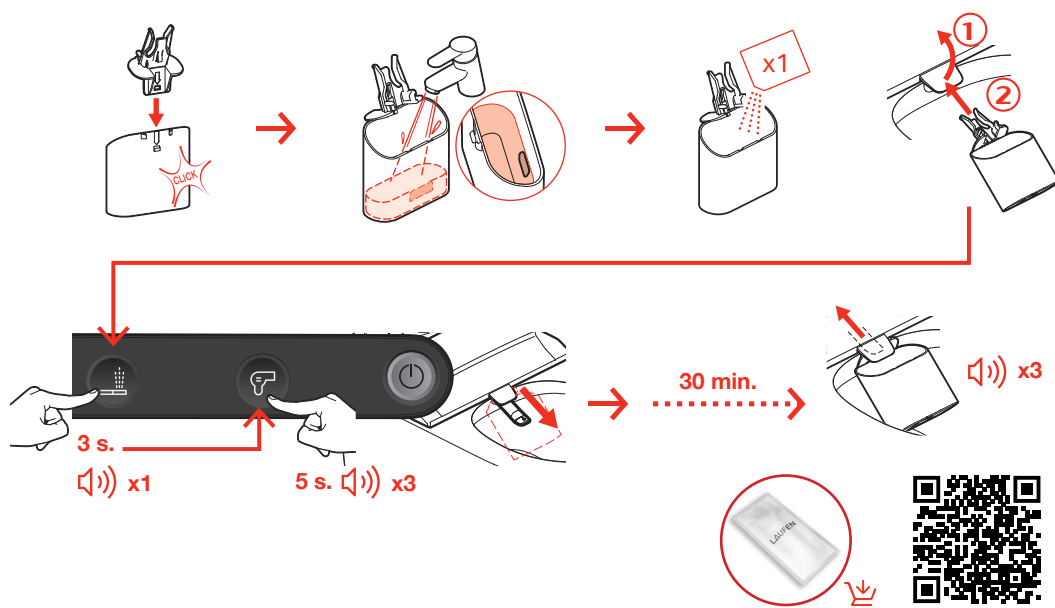
1. Schliessen Sie das Absperrventil.
2. Entfernen Sie den Filter.
3. Reinigen Sie den Filter. Setzen Sie den Filter wieder ein und stellen Sie sicher, dass er ordnungsgemäss installiert ist, und öffnen Sie wieder das Absperrventil.

6.5 ENTKALKUNGSVORGANG

Der Entkalkungsvorgang kann je nach Region und Wasserhärte variieren. Das Standardintervall sollte einmal pro Jahr sein.

Durch den Entkalkungsvorgang werden Kalkablagerungen im Wasserkreislauf (Schläuche, Wassertank, Durchlauferhitzer und Düsen Spitze) reduziert oder beseitigt. Der Benutzer muss eine bestimmte Menge Entkalkungsmittel (Entkalkungspulver) in einen spezifischen Becher geben und dabei die folgenden Schritte befolgen:

1. Bauen Sie die Teile des Bechers zusammen.
2. Platzieren Sie den Becher in der vertikalen Position und füllen Sie ihn bis zur Markierung im Inneren.
3. Schütten Sie den Inhalt des Entkalkungsbeutels in den Becher und mischen Sie ihn leicht.
4. Heben Sie die Düsenöffnung von Hand an und führen Sie den Becherhals ein. Vergewissern Sie sich, dass er sicher auf dem Porzellan aufliegt.
5. Drücken Sie die Taste Gesäss-Dusche auf der seitlichen Hilfssteuerung 3 Sekunden lang, um die Düse herauszufahren. Es ertönt ein langer Piepton. Drücken Sie anschliessend 5 Sekunden lang die Trocknertaste auf der seitlichen Hilfssteuerung. Es ertönen drei Pieptöne und der Entkalkungsvorgang beginnt.
6. Nehmen Sie den Becher nicht heraus, solange der Vorgang läuft.
7. Nach Beendigung des Entkalkungsvorgangs fährt die Düse automatisch nach innen und es ertönen drei kurze Pieptöne. Nehmen Sie den Becher aus seiner Position. Das Produkt ist jetzt wieder einsatzbereit.



ENTKALKUNGSMITTEL
BESTELLEN
H894697000001



Während dieses Vorgangs sollte keine Funktion aktiv sein. Verwenden Sie zum Entkalken nur das LAUFEN Entkalkungsmittel. Andere Entkalkungsmittel können Schäden verursachen.

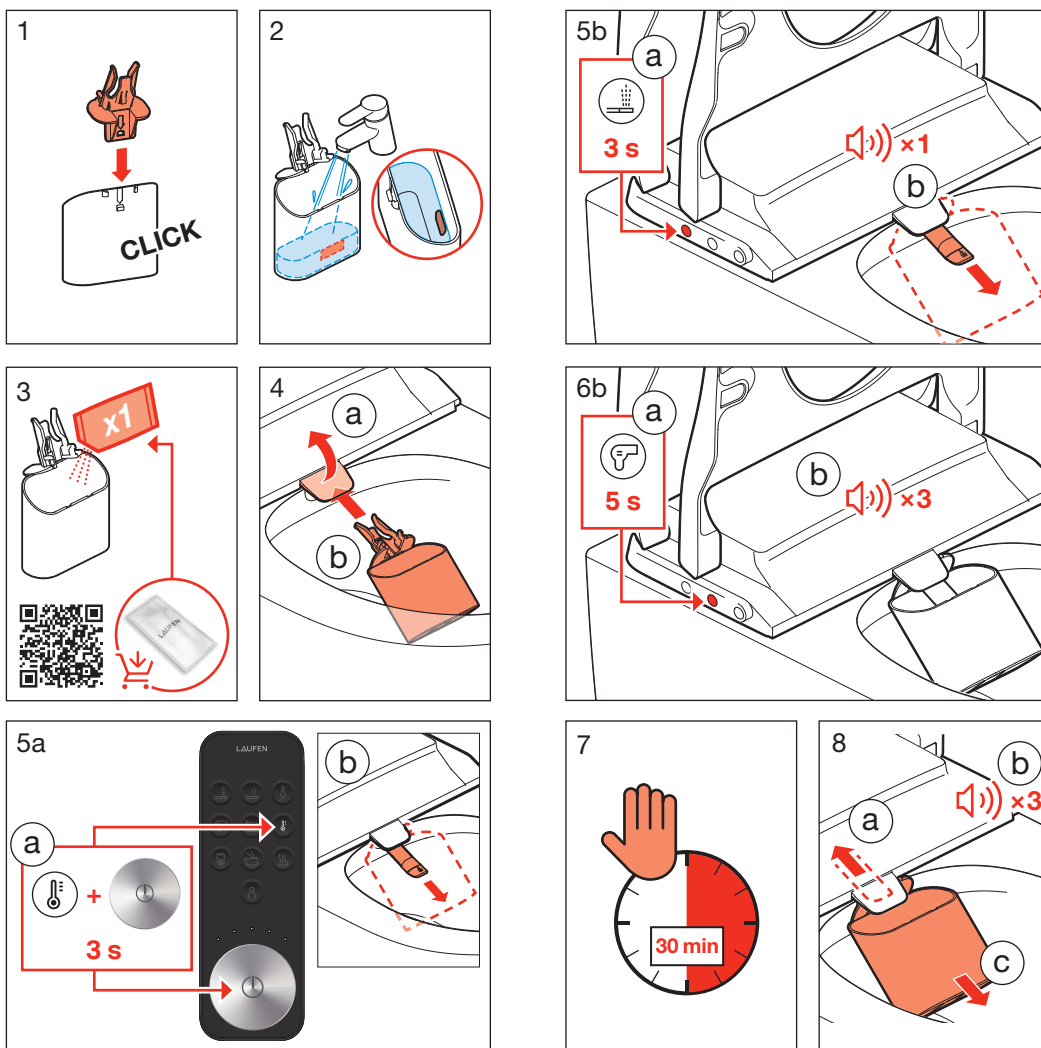
6 REINIGUNG UND WARTUNG

6.5 ENTKALKUNGSVORGANG – FERNBEDIENUNG

Der Entkalkungsvorgang kann je nach Region und Wasserhärte variieren. Das Standardintervall sollte einmal pro Jahr sein.

Durch den Entkalkungsvorgang werden Kalkablagerungen im Wasserkreislauf (Schläuche, Wassertank, Durchlauferhitzer und Düsen spitze) reduziert oder beseitigt. Der Benutzer muss eine bestimmte Menge Entkalkungsmittel (Entkalkungspulver) in einen spezifischen Becher geben und dabei diesen Ablauf befolgen:

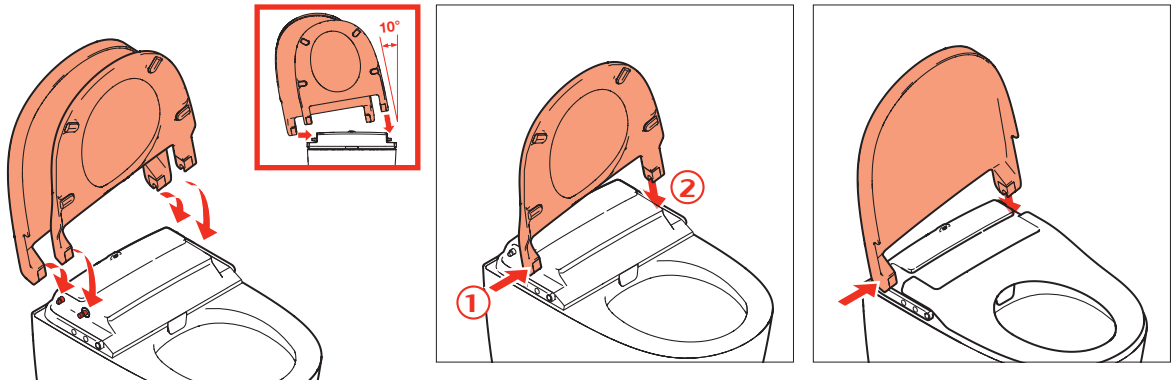
1. Bauen Sie die Teile des Bechers zusammen.
2. Platzieren Sie den Becher in der vertikalen Position und füllen Sie ihn bis zur Markierung im Inneren.
3. Schütten Sie den Inhalt des Entkalkungsbeutels in den Becher und mischen Sie ihn leicht.
4. Heben Sie die Düsenöffnung von Hand an und führen Sie den Becherhals ein. Vergewissern Sie sich, dass er sicher auf dem Porzellan aufliegt.
5. Drücken Sie den Drehknopf und die Temperaturtaste auf der Fernbedienung gleichzeitig für etwa 3 Sekunden, um die Düse herauszufahren. Eine weitere Möglichkeit besteht darin, die Düse mit der Taste Gesäss-Dusche auf der seitlichen Hilfssteuerung herauszufahren. Es ertönt ein langer Piepton. Drücken Sie anschliessend 5 Sekunden lang die Trocknertaste auf der seitlichen Hilfssteuerung. Es ertönen drei Pieptöne und der Entkalkungsvorgang beginnt.
6. Nehmen Sie den Becher nicht heraus, solange der Vorgang läuft.
7. Nach Beendigung des Entkalkungsvorgangs fährt die Düse automatisch nach innen und es ertönen drei kurze Pieptöne. Nehmen Sie den Becher aus seiner Position. Das Produkt ist jetzt wieder einsatzbereit.



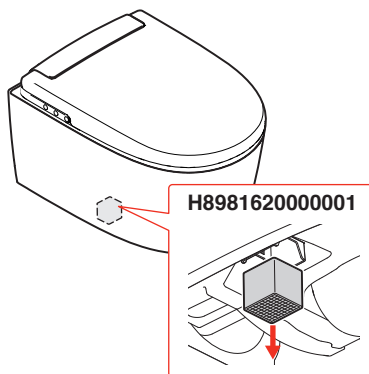
6 REINIGUNG UND WARTUNG

6.6 ENTFERNEN VON WC-SITZ UND -DECKEL

Um den Sitz und den Deckel zu demontieren, kippen Sie den WC-Sitz mit dem Deckel in vertikaler Position zur linken Seite, wie in der Abbildung gezeigt, und schieben Sie sie horizontal auf dieselbe Seite. Um den Ring und den Deckel wieder zu montieren, gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge vor.



6.7 AUSTAUSCH DES GERUCHSABSAUGUNGSFILTERS



7 STÖRUNGSBEHEBUNG



Stromschlag!
Lebensgefahr!

- Öffnen Sie das Gerät niemals, um selbst Reparaturen durchzuführen.
- Kontaktieren Sie den LAUFEN-Kundendienst.

MELDUNGEN UND STÖRUNGEN

LAUFEN-Kundendienst

Treten Störungen auf, die mit den Angaben in der Bedienungsanleitung nicht behoben werden können, wenden Sie sich bitte an den LAUFEN-Kundendienst.
www.laufen-cleanet.com

PROBLEM	MÖGLICHE URSACHE	LÖSUNG
Das Gerät spricht nicht auf die seitliche Hilfssteuerung an.	Das Gerät ist ausgeschaltet.	Drücken Sie die Stopptaste an der seitlichen Hilfssteuerung.
	Das Produkt ist vom Stromnetz getrennt oder nicht angeschlossen.	Schliessen Sie das Gerät an das Stromnetz an.
Das Produkt spricht nicht auf das Drücken der Fernbedienung an und die LEDs der Fernbedienung schalten sich nicht ein.	Die Batterien der Fernbedienung sind leer.	Ersetzen Sie die Batterien. (siehe 6.3)
	Die Batterien der Fernbedienung sind nicht richtig eingelegt.	Überprüfen Sie, ob die Batterien richtig eingelegt sind.*
Die Reihe der Temperatur-LEDs auf der Fernbedienung blinkt.	Die Batterien der Fernbedienung sind fast leer.	Ersetzen Sie die Batterien (siehe 6.3).
Die Reihe der Positions-LEDs auf der Fernbedienung blinkt.	Die Batterien der Fernbedienung sind fast leer.	Ersetzen Sie die Batterien (siehe 6.3).
Das Produkt spricht nicht auf das Drücken der Fernbedienung an und die LEDs im Bereich der Funktionen der Fernbedienung blinken.	Das Gerät ist ausgeschaltet.	Drücken Sie die Stopptaste an der seitlichen Hilfssteuerung.
	Die Fernbedienung ist nicht mit dem Dusch-WC verbunden.	Verbinden Sie die Fernbedienung. (siehe 2.6)
	Die Fernbedienung ist nicht mit dem Dusch-WC verbunden. (Die Batterien sind neu und richtig eingelegt.)	*
Es wird keine Funktion aktiviert und es ertönt ein doppelter Piepton.	Der Benutzer sitzt nicht richtig und der Sensor funktioniert nicht.	Korrigieren Sie Ihre Position. *
Die Reinigungsfunktion stoppt.	Die voreingestellte Reinigungszeit von 2 Minuten ist abgelaufen.	Das ist normal. Aktivieren Sie die Reinigungsfunktion erneut.
	Der Infrarotsensor hat die Erkennung des Benutzers gestoppt. Wenn die Position des Benutzers zu weit vorne ist, kann das Gerät den Benutzer nicht mehr erkennen.	Setzen Sie sich richtig hin. Aktivieren Sie die Reinigungsfunktion erneut. *
	Stromversorgungsfehler.	Überprüfen Sie die elektrische Anlage oder ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und schliessen Sie das Kabel an das Stromnetz an.
Die Leuchten blinken einmal alle 5 Sekunden. Die Reinigungsfunktion stoppt.	Es fließt nicht genügend Wasser in das Alvia. Das Absperrventil ist geschlossen oder es liegt eine allgemeine Versorgungsstörung vor.	Vergewissern Sie sich, dass der Wasserzufluss aus der Hauptleitung gewährleistet ist, und setzen Sie das Gerät zurück (siehe 5).
	Es fließt nicht genügend Wasser in das Alvia. Der Wasseranschlussfilter ist verstopft.	Reinigen Sie den Wasserfilter (siehe 6.4) und setzen Sie das Gerät zurück (siehe 5).
	Es fließt nicht genügend Wasser in das Alvia. Der Anschlussschlauch aus Kunststoff ist eingeklemmt oder geknickt.	Bringen Sie den Anschlussschlauch aus Kunststoff wieder an und setzen Sie das Produkt zurück (siehe 5).
	Es fließt aus keinem der oben genannten Gründe zu wenig Wasser in das Alvia.	*

7 STÖRUNGSBEHEBUNG

PROBLEM	MÖGLICHE URSACHE	LÖSUNG
Die Leuchten blinken zweimal alle 5 Sekunden. Der Wasserdurchflussmenge der Düse ist zu gering.	Keine Stromversorgung zur Wasserpumpe. Die Düsenspitze ist verkalkt.	Entkalken Sie die Düsenspitze und setzen Sie das Produkt zurück (siehe 5). *
Die Leuchten blinken 3 Mal alle 5 Sekunden. Kein Signal im Anwesenheitssensor.	Schmutz auf dem Anwesenheitssensor. Der Anwesenheitssensor ist beschädigt.	Reinigen Sie den Anwesenheitssensor. * *
Die Leuchten blinken 4 Mal alle 5 Sekunden. Überhitzung des Wassers.	Störung im Hydraulik- und/oder Heizkreislauf.	Entkalken. *
Die Leuchten blinken 5 Mal alle 5 Sekunden. Die Sitzheizung heizt nicht richtig.	Ausfall einer Komponente.	*
Die Leuchten blinken 6 Mal alle 5 Sekunden. Das Wasser wird nicht erhitzt.	Störung im Hydraulik- und/oder Heizkreislauf.	Entkalken. *
Die Leuchten blinken 7 Mal alle 5 Sekunden. Das Reinigungswasser kommt nicht warm heraus.	Der Temperatursensor funktioniert nicht richtig.	Setzen Sie das Produkt zurück. (siehe 5) *
Die Leuchten blinken 8 Mal alle 5 Sekunden. Die Trocknungsfunktion heizt nicht auf.	Ausfall des Trocknungskreislaufs.	*
Die Leuchten blinken 9 Mal alle 5 Sekunden. Elektrischer Dämpfer des WC-Sitzes oder -Deckels beschädigt.	Sitz- und/oder Deckelmotor beschädigt.	*
Das Reinigungswasser ist nicht warm.	Das Wasser ist auf Raumtemperatur eingestellt.	Erhöhen Sie die Temperatur mit der Fernbedienung.
Die Düse bewegt sich nicht nach hinten.	Die Stromversorgung wurde unterbrochen. Der Motor der Düse hat seine Position verloren.	Setzen Sie die Düse automatisch zurück. Setzen Sie das Produkt zurück. (siehe 5) *
Die Trocknung stoppt oder funktioniert nicht.	Die voreingestellte Trocknungszeit von 3 Minuten ist abgelaufen. Der Infrarotsensor hat die Erkennung des Benutzers gestoppt. Wenn die Position des Benutzers zu weit vorne ist, kann das Gerät den Benutzer nicht mehr erkennen.	Setzen Sie sich richtig hin. Aktivieren Sie die Reinigungsfunktion erneut. *
Die Temperatur der Trocknungsluft ist nicht warm genug.	Die Temperatur der Trocknungsluft ist auf Raumtemperatur eingestellt. Der Luftherhitzer funktioniert nicht.	Erhöhen Sie die Temperatur mit der Fernbedienung. *
Der Sitz bewegt sich beim Hinsetzen.	Die hinteren Halterungen des Produkts sind nicht fest genug angezogen.	Ziehen Sie die hinteren Halterungen des Sitzes fest.
Wasser tritt durch die Düsenöffnung aus, obwohl die Funktion nicht aktiviert ist.		*

* Sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich bitte an den technischen Kundendienst.

8 TECHNISCHE DATEN CLEANET ALVIA

		8.2316.0.400.000.1 8.2316.2.400.000.1 8.2316.3.400.000.1 8.2316.4.400.000.1
Reinigung	Gesäss- und Lady-Reinigung	•
	Einstellbare Düsenposition	5 Stufen
	Oszillierender Reinigungsmodus	•
	Pulsierender Reinigungsmodus	•
	Einstellbarer Wasserdruck (0,45~0,85 l/min)	5 Stufen
	Einstellbare Wassertemperatur (AUS/33~39 °C)*	5 Stufen
	Durchlauferhitzer	•
	Automatische Selbstreinigung der Düse	•
	Sicherheitseinrichtung	Temperatursicherung
Trockner	Luftgeschwindigkeit des Trockners	8,5 m/s
	Einstellbare Temperatur (40~60 °C)*	5 Stufen
	Sicherheitseinrichtung	Sicherung
Sitz	Beheizter Sitz mit einstellbarer Temperatur (AUS/33~39 °C)*	5 Stufen
	Sanft schliessender WC-Deckel und -Sitz	•
Sonstiges	Manuelle/automatische Desodorierungsfunktion	•
	Manuelle/automatische Nachtlichtfunktion (LED)	•
	UV-Beleuchtung	•
	Desinfektion der E-Wasserdüse	-
	Hygienespülung	•
	Automatisches Öffnen/Schliessen des Deckels	•
	Fernbedienung (3×AAA-Alkalibatterie)	•
	Modus für Benutzereinstellung	•
	Stromsparmodus	•
	APP/IoT	•
	Entkalkung	•
Technik	Verdeckte Anschlüsse	•
	Stromversorgung	220-240 V~, 50/60 Hz
	Maximaler Stromverbrauch	1650 W (die Wassereintrittstemperatur beträgt 0 °C)
	Durchschnittlicher Stromverbrauch	1700 W
	Maximale Heizleistung des Trockners	300 W
	Leistung der Sitzheizung	40 W
	Wasserzuflussanschluss	G 3/8"
	Leitungswasserdruck für die Duschfunktion	0,05-0,8 MPa (0,5-8 bar)
	Betriebstemperaturbereich	10 °C/30 °C
	Temperaturbereich bei Lagerung	-10 °C/60 °C
	Abmessungen (Länge x Breite x Höhe)	600 x 410 x 485 mm
	Nettogewicht des Produkts	Ca. 40 ^{±0,2} kg
	Bruttogewicht des Produkts	Ca. 45 ^{±0,2} kg

9 ENTSORGUNG UND UMWELT



Das LAUFEN Dusch-WC entspricht den Anforderungen der EU-Richtlinie zur „Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe“ (2002/95/EG). Es ist weitgehend frei von gefährlichen Stoffen wie Blei, Cadmium, Quecksilber und Chrom VI.

Korrekte Entsorgung von Altgeräten

Elektroaltgeräte enthalten oft noch brauchbare Materialien. Gleichzeitig enthalten sie aber auch viele gefährliche Stoffe, die die Betriebszuverlässigkeit und Sicherheit der Geräte gewährleisten. Die unsachgemässe Handhabung und Entsorgung dieser Stoffe stellt eine Gefahr für Mensch und Umwelt dar.



Das Symbol auf dem Typenschild Ihres Dusch-WCs weist darauf hin, dass die Entsorgung des Geräts mit dem Hausmüll nicht zulässig ist. Bitte entsorgen Sie verbrauchte Batterien ordnungsgemäss. Entsorgen Sie Batterien nicht über den Hausmüll.

Bitte wenden Sie sich an die zuständige Sammelstelle für die Rückgabe und das Recycling von Elektrogeräten in Ihrer Region.

Bewahren Sie Ihr Altgerät an einem kindersicheren Ort auf, bis es zur Entsorgung transportiert wird.

Die Kunststoffteile sind mit international genormten Symbolen gekennzeichnet, um eine Trennung der Kunststoffabfälle nach Art zu gewährleisten. Auf diese Weise kann Ihr Altgerät umweltgerecht recycelt werden.

10 RECHTLICHER HINWEIS

Diese Anleitung enthält wichtige Informationen über die bestimmungsgemässe Verwendung, den korrekten Betrieb und die ordnungsgemässe Wartung des Geräts.

Die Benutzer müssen die Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung verstehen und befolgen, um sowohl eine gefahrlose Nutzung des Geräts als auch ein Höchstmass an Sicherheit bei Betrieb und Wartung zu gewährleisten.

Es ist nicht möglich, alle denkbaren Anwendungen und Missbrauchsarten in dieser Bedienungsanleitung aufzuführen.

Wir möchten auch auf Folgendes hinweisen: Der Inhalt dieser Anleitung ist weder Teil einer früheren oder bestehenden Vereinbarung, Zusage oder eines früheren oder bestehenden Rechtsverhältnisses, noch ändert er eine bestehende Vereinbarung, Zusage oder ein bestehendes Rechtsverhältnis. Eine Verpflichtung von LAUFEN ergibt sich aus den jeweiligen Garantiebedingungen, die auch die vollständige und massgebliche Garantiepflicht von LAUFEN beinhalten. Die Angaben in dieser Bedienungsanleitung stellen weder eine Erweiterung noch eine Einschränkung der Ansprüche aus den Garantiebedingungen dar.

Diese Anleitung ist urheberrechtlich geschützt. Kopien und/oder Übersetzungen in andere Sprachen sind nur nach vorheriger schriftlicher Genehmigung durch LAUFEN zulässig.

